

## ਇਹਨਾਂ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਕਾਰਜਕਰਮਾਂ ਵਿੱਚ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਦੀ ਵੰਨ-ਸੁਵੰਨਤਾ ਦਾ ਜਸ਼ਨ ਮਨਾਓ

### *ਸਿੱਖ ਹੈਰੀਟੇਜ ਮੰਥ ਅਤੇ ਸਿਟੀ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਇਫਤਾਰ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਜੁੜੋ*

ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ, ਓਨਟੈਰੀਓ (25 ਅਪ੍ਰੈਲ, 2019) – ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਦੇ ਕਾਰਜਕਰਮਾਂ ਦੁਆਰਾ ਆਪਣੀ ਵੰਨ-ਸੁਵੰਨਤਾ ਦਾ ਜਸ਼ਨ ਮਨਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਸਾਰੇ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਨੂੰ 27 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਸਾਡੇ ਸਿੱਖ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦਾ ਜਸ਼ਨ ਅਤੇ 16 ਮਈ ਨੂੰ ਸਿਟੀ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਇਫਤਾਰ ਮਨਾਉਣ ਲਈ ਸੱਦਾ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

#### **ਸਿੱਖ ਵਿਰਸੇ ਦਾ ਮਹੀਨਾ (Sikh Heritage Month)**

ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਨੇ ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਉਹਨਾਂ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਯੋਗਦਾਨਾਂ ਦੀ ਮਾਨਤਾ ਵਿੱਚ ਸਿੱਖ ਵਿਰਸੇ ਦੇ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਤੌਰ ਤੇ ਘੋਸ਼ਿਤ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਜੋ ਸਿੱਖ ਕੈਨੇਡਾਵਾਸੀਆਂ ਨੇ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਅਤੇ ਪੂਰੇ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਪਾਏ ਹਨ। 27 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਸ਼ਾਮ 5:30 ਵਜੇ ਸਿਟੀ ਹਾਲ ਐਟਰੀਅਮ (City Hall Atrium) ਵਿੱਚ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਜੁੜੋ। ਉੱਥੇ ਪਰੰਪਰਿਕ ਭੋਜਨ ਦਾ ਸੁਆਦ ਲਵੋ, ਨੈੱਟਵਰਕ ਬਣਾਓ, ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਨਾਲ ਘੁਲੇ-ਮਿਲੇ ਅਤੇ ਪ੍ਰੇਰਿਤ ਸਪੀਕਰਾਂ ਨੂੰ ਸੁਣੋ। ਇਸਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸਿੱਖ ਹੈਰੀਟੇਜ ਮੰਥ ਫਾਊਂਡੇਸ਼ਨ (Sikh Heritage Month Foundation) ਦਾ ਸਮਾਪਤੀ ਕਾਰਜਕਰਮ ਹੋਵੇਗਾ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਲਾਈਵ ਮਨੋਰੰਜਨ, ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਜਾਣਕਾਰੀ, ਕਲਾਕਾਰ ਮਾਰਕੀਟਪਲੇਸ ਅਤੇ ਹੋਰ ਕਈ ਕਾਰਜਕਰਮ ਪੇਸ਼ ਕੀਤੇ ਜਾਣਗੇ।

#### **ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਇਫਤਾਰ (Community Iftar)**

ਰਮਜ਼ਾਨ (Ramadan) ਮੁਬਾਰਕ! ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ 16 ਮਈ ਨੂੰ ਸ਼ਾਮ 7 ਵਜੇ ਗਾਰਡਨ ਸਕਵੇਅਰ (Garden Square) ਵਿੱਚ ਆਪਣੇ ਪਹਿਲੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਇਫਤਾਰ ਦਾ ਆਯੋਜਨ ਕਰ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਹ ਕਾਰਜਕਰਮ ਸੂਰਜ ਛਿਪਣ ਤੇ ਇੱਕ ਮੁਫਤ ਡਿਨਰ ਦੇ ਨਾਲ ਰਮਜ਼ਾਨ ਦੇ ਪਵਿੱਤਰ ਮਹੀਨੇ ਨੂੰ ਮਾਨਤਾ ਦਿੰਦਾ ਹੈ, ਜਦੋਂ ਮੁਸਲਮਾਨ ਆਪਣਾ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਦਾ ਰੋਜ਼ਾ ਖੋਲ੍ਹਦੇ ਹਨ। ਅਧਿਆਤਮਿਕ ਸਟੇਜ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਦਾ ਅਨੰਦ ਮਾਣਨ, ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਡਿਸਪਲੇ ਅਤੇ ਖਾਸ ਮਹਿਮਾਨਾਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਵਾਸਤੇ ਹਰੇਕ ਦਾ ਸੁਆਗਤ ਹੈ। ਇਸਦੇ ਬਾਅਦ ਨਮਾਜ਼ ਪੜ੍ਹੀ ਜਾਵੇਗੀ ਅਤੇ ਪਰੰਪਰਿਕ ਭੋਜਨ ਦਾ ਆਯੋਜਨ ਹੋਵੇਗਾ।

ਜਗ੍ਹਾ ਸੀਮਿਤ ਹੈ, ਇਸਲਈ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ 12 ਮਈ ਤੱਕ [www.brampton.ca/events](http://www.brampton.ca/events) ਤੇ ਜਵਾਬ ਦਿਓ।

ਇਹ ਕਾਰਜਕਰਮ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਦੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਰੇਕੋਗਨਿਸ਼ਨ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ (Community Recognition Program) ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਹਨ। ਇਹ ਉਹਨਾਂ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਜਸ਼ਨਾਂ ਦੀ ਇੱਕ ਸੀਰੀਜ਼ ਹੈ, ਜੋ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਦੀ ਵੰਨ-ਸੁਵੰਨਤਾ ਦਾ ਸਨਮਾਨ ਕਰਨ ਲਈ ਪੂਰਾ ਸਾਲ ਸਿਟੀ ਆਯੋਜਿਤ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਇਹ ਕਾਰਜਕਰਮ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਵਾਸਤੇ ਦੂਜੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਾਂ ਬਾਰੇ ਜਾਣਨ ਅਤੇ ਸਾਡੇ ਸ਼ਹਿਰ ਨੂੰ ਬਿਹਤਰ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲੇ ਕਈ ਭਾਈਚਾਰਿਆਂ ਨੂੰ ਜਾਣਨ ਦਾ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਮੌਕਾ ਹਨ।

ਇਹਨਾਂ ਅਤੇ ਸਿਟੀ ਦੇ ਹੋਰ ਕਾਰਜਕਰਮਾਂ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ, [www.brampton.ca/events](http://www.brampton.ca/events) ਤੇ ਜਾਓ।

ਹਵਾਲਾ

“ਕਾਉਂਸਿਲ ਦੇ ਵੱਲੋਂ, ਸਾਨੂੰ ਮਾਣ ਹੈ ਕਿ ਸਿਟੀ ਇਸ ਸਾਲ ਕਈ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਕਾਰਜਕਰਮਾਂ ਦੁਆਰਾ, ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਦੀ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਵੰਨ-ਸੁਵੰਨਤਾ ਦਾ ਜਸ਼ਨ ਮਨਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਸਾਨੂੰ ਆਸ ਹੈ ਕਿ ਸਾਰੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਪਿਛੋਕੜਾਂ ਦੇ ਨਿਵਾਸੀ 27 ਅਪ੍ਰੈਲ ਨੂੰ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਵਿੱਚ ਸਿੱਖ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਸੰਪੰਨ ਵਿਰਸੇ ਬਾਰੇ ਜਾਣਨ ਲਈ, ਅਤੇ 16 ਮਈ ਨੂੰ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਇਫਤਾਰ ਵਿੱਚ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਭੋਜਨ ਕਰਨ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਜੁੜਨਗੇ।”

- ਮੇਅਰ ਪੈਟਰਿਕ ਬ੍ਰਾਊਨ (Patrick Brown)

-30-

ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ, [www.brampton.ca](http://www.brampton.ca) ਤੇ ਜਾਓ ਜਾਂ ਸਾਨੂੰ [Twitter](#), [Facebook](#), ਅਤੇ [Instagram](#) ਤੇ ਫਾਲੋ ਕਰੋ।

**ਮੀਡੀਆ ਸੰਪਰਕ**

ਮੋਨਿਕਾ ਦੁੱਗਲ (Monika Duggal)

ਕੋਆਰਡੀਨੇਟਰ, ਮੀਡੀਆ ਐਂਡ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਐਂਗੇਜਮੈਂਟ

ਸਟ੍ਰੈਟਿਜਿਕ ਕਮਿਊਨਿਕੇਸ਼ਨ

ਸਿਟੀ ਆਫ ਬ੍ਰੈਂਪਟਨ

905-874-3426 | [Monika.Duggal@brampton.ca](mailto:Monika.Duggal@brampton.ca)